HGM-129-A

JUN 0 7 2004

PTO/SB/106 (5-00) OK
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are regarded to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Rower of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
- 私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	CRANKSHAFT FOR AN INTERNAL COMBUSTION
	ENGINE
上記発明の明報書はここに派付されているが、下記の額がチェック されている場合は、この既りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ の日に補正された出版(該当する場合)	was filed on 19 February 2004 as United States Application Number or PCT International Application Number 10/782,546 and was amended on (if applicable).
私は、上記の袖正客によって袖正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of
	the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出版または発明者証の出版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出版も、下記の伶内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.

	· / I / / y d C C C Z y N C N o	international application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.		
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Priority Not Claimed 優先権主張なし	
_2003-074457	Japan	06 March 2003		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出顧日/月/年)	U	
2003-059769	Japan	18 March 2003	5	
(Number) (番号)	(Country) (因名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)		
私は、ここに、下記のいかな 国法典第35編119条 (e) 項	る米国仮特許出版についても、その米 の利益を主張する。	I hereby claim the benefit under 119(e) of any United States pro-	Title 35, United States Code, Section visional application(s) listed below.	
(Application No.) (出願器号)	(Filing Date) (出版日)	(Application No.) (出版委号)	(Filling Date) (出願日)	
東邦35編第120条に基づくもなるPCT国際出版についてもいてもまた、本出版に対してあるまた。また第1位に規定に対した。第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対しては対し、第1位に対し、対しに対し、対しては対しに対しませば、第1位には、第1位にはは、第1位には、第1位には、第1位には、第1位には、第1位には、第1位にはは、第1位にはははは、第1位にはははははははははははははははははははははははははははははははははははは	なる米国出版についても、その米国法 利益を主張し、又米国を推進づく利益 、その同類365条(c)に基づく利益 特許請求の範囲の主題が、米国出版 等された韓様で、先行する米国出版 をれた場合においては、その先行出版 ない場合においては、その規一に入手 ない国際出版日との間の表された特許 関示義務があることを承認する。	120 of any United States application designated and, insofar as the subject matter application is not disclosed in the International application in the moof Title 35, United States Code States to disclose information which is a	ing the United States, listed below or of each of the claims of this prior United States or PCT anner provided by the first paragraph section 112, I acknowledge the duty material to patentability as defined in tions, Section 1.56 which became of the prior application and the	

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる健述が真実であり、且つ情報と信ずることに基づく課述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の課述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により処罰され、またそのような故意による虚偽の課述は、本出顧またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で課述が行われたことを、ここに宣言する。

(Filing Date)

(出版日)

(Filing Date)

(出版日)

(Application No.)

(出願番号)

(Application No.)

(出願番号)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

(Status: Patented, Pending, Abandoned)

(現況:特許許可、係属中、放案)

(Status: Patented, Pending, Abandoned)

(現況:特許許可、係属中、放業)

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁と の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Joseph P. Carrier, Reg. No. 31,748 and

William D. Blackman, reg. No. 32,397

Send Correspondence to:

CARRIER BLACKMAN & ASSOCIATES PC 24101 NOVI ROAD SUITE 100 NOVI MI 48375

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

喜類送付先

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Joseph P. Carrier T 248-344-4422 F 248-344-1096

email: cbalaw@ameritech.net

唯一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor			
		Yoshitsugu Gokan		
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date	
		Moshitzagn Goka	1 JUN 2004	
住所		Residence		
国籍		Saitama, Japan		
LA FR		Citizenship		
		Japanese		
郵便の宛先		Post Office Address		
		c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijuts	u Kenkyusho	
		4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Sait	ama, Japan	
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any		
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date	
住所		Residence		
国 舞		Citizenship		
郵便の宛先		Post Office Address		

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint Inventors.)